



1. Опис вантажу / Shipment description	1.8. Сертифікат № / Certificate No. _____
1.1. Назва та адреса вантажовідправника: / Name and address of consignor:	Ветеринарний сертифікат на експортовану на митну територію Грузії сперму кнурів/ Veterinary certificate for boar semen exported to Georgia
1.2. Назва та адреса вантажоотримувача: / Name and address of consignee:	
1.3. Кількість доз сперми в партії вантажу: / Number of semen doses in the consignment:	
1.4. Кількість місць (контейнерів): / Number of packages (containers):	1.9. Країна походження товару: / Country of origin:
1.5. Маркування пломби на транспортному контейнері: / Seal identification mark on the transport container:	1.10. Компетентний орган країни-експортера: / Competent authority of the exporting country:
1.6. Транспорт: (№ рейсу літака, назва судна, номер вагона, вантажівки) / Means of transport: (Flight number, ship name, railway carriage No., road vehicle reg. No.)	1.11. Установа країни-експортера, яка видала сертифікат: / Certifying organization of the exporting country:
1.7. Країна(и) транзиту: / Country (countries) of transit:	1.12. Пункт пропуску товарів через митний кордон: / Point of entry into the customs territory:

2. Походження сперми / Origin of the semen

- 2.1. Назва, реєстраційний номер та адреса центру збору сперми: / Name, registration number and address of the semen collection center:
- 2.2. Адміністративно-територіальна одиниця: / Administrative-territorial unit:

3. Інформація про кнурів-донорів / Information on donor boars

№ п/п / No.	Кличка/ Name	Ідентифікаційний номер/ Identification number	Дата народження/ Date of birth	Порода/ Breed	Дата відбору сперми/ Date of semen collection	Пробірки із спермою/ Straws with semen	
						Маркування / Marking	Кількість доз/ Number of doses
1.							
2.							
3.							
4.							
5.							

При перевезенні сперми від більше ніж 5 тварин складається опис, який підписується державним/офіційним ветеринарним лікарем країни-експортера і становить невід'ємну частину цього сертифіката./ When semen of more than five animals is transported an inventory is made, it is signed by the state/official veterinarian of the exporting country and constitutes an integral part of this certificate.

4. Інформація про стан здоров'я / Health attestation

Я, що нижче підписався державний/офіційний ветеринарний лікар, цим засвідчую таке: /

I, the undersigned state/official veterinarian hereby certify that:

4.1. Експортована на митну територію Грузії сперма, отримана від здорових тварин в центрах збору сперми та (або) центрах штучного осіменіння, розташованих на територіях, вільних від заразних хвороб тварин: / Semen exported to the customs territory of Georgia was obtained from healthy animals in the semen collection centers and (or) artificial insemination centers located in the territories free from the following contagious animal diseases:

Африканської чуми свиней – протягом останніх 12 місяців, або у випадку проведення стемпінг-ауту – протягом останніх 3 місяців на території країни або адміністративної території відповідно до регіоналізації; / African swine fever - for the last 12 months, or in case of the carrying out of stamping-out – during the last 3 months in the territory of the country or administrative territory according to regionalization;

ящуру, класичної чуми свиней – протягом останніх 12 місяців на території країни або адміністративної території відповідно до регіоналізації; / foot-and-mouth disease, classical swine fever - for the last 12 months in the the country or administrative territory according to regionalization;

везикулярної хвороби свиней – протягом останніх 12 місяців на території країни або адміністративної території відповідно до регіоналізації; / swine vesicular disease - for the last 12 months in the country or administrative territory according to regionalization;

- хвороби Ауески (псевдосказ) – протягом останніх 12 місяців на території господарства; / Aujeszky's disease (pseudorabies) – for the last 12 months on the premises;

- туберкульозу, бруцельозу, репродуктивно-респіраторного синдрому свиней, ентеровірусного енцефаломієліту свиней (хвороби Тешена) – протягом останніх 6 місяців на території господарства; / tuberculosis, brucellosis, porcine reproductive-respiratory syndrome, enterovirus encephalomyelitis of swine (Teschen disease,) – for the last 6 months on the premises;

- лептоспірозу – протягом останніх 3 місяців на території господарства; / leptospirosis - for the last 3 months on the premises;

- сибірки – протягом останніх 20 днів на території господарства. / anthrax - for the last 20 days on the premises.

4.2. В центрах збору сперми та (або) в центрах штучного осіменіння не проводилась вакцинація тварин проти бруцельозу свиней та лептоспірозу. / Animals in the semen collection and (or) artificial insemination centers were not vaccinated against swine brucellosis and leptospirosis.

4.3. Кнури, від яких отримана сперма, знаходились в центрі збору сперми та (або) в центрі штучного осіменіння не менше ніж 3 місяці до збору сперми і не використовувались протягом цього часу для природного осіменіння. / Donor boars were kept in the semen collection center and (or) artificial insemination center for at least 3 months prior to semen collection and they were not used for natural insemination during this period.

4.4. Під час утримання в центрі збору сперми та (або) в центрі штучного осіменіння, перед відбором сперми кнури були досліджені з негативним результатом (із застосуванням методів і строків, рекомендованих Кодексом здоров'я наземних тварин (МЕБ) на (вказати назву лабораторії, дату та метод дослідження): / When kept in the semen collection centers and (or) artificial insemination centers prior to semen collection, the boars were tested using OIE recommended methods and terms (please specify the laboratory, testing date and method) and demonstrated negative results for:

лептоспіроз (якщо не були оброблені з профілактичною метою дегідрострептоміцином або іншою речовиною, зареєстрованою в країні-експортері, з еквівалентним ефектом) / leptospirosis (in case not treated for preventive purposes with dihydrostreptomycinum or any other substance registered in the exporting country and having an equivalent effect)

класичну чуму свиней / classical swine fever _____

туберкульоз / tuberculosis _____

бруцельоз свиней / swine brucellosis _____

хворобу Ауески (псевдосказ) / Aujeszky's disease (pseudorabies) _____

хламідіоз / chlamydiosis _____

везикулярну хворобу свиней / swine vesicular disease _____

репродуктивно-респіраторний синдром свиней / porcine reproductive-respiratory syndrome _____

4.5. Додаткові дослідження на: / Additionally tested for: _____

4.6. Сперма кнурів не містить патогенних та токсигенних мікроорганізмів. / Boar semen is free from any pathogenic and toxicogenic microorganisms.

4.7. Сперма зібрана, зберігалась та транспортувалась відповідно до рекомендацій Кодексу здоров'я наземних тварин МЕБ. / The semen was collected, stored and transported according to the OIE Terrestrial Animal Health Code recommendations.

Місце / Place _____

Дата / Date _____

Печатка / Stamp _____

Підпис державного/офіційного ветеринарного лікаря / Signature of state/official veterinarian _____

П.І.П. та посада / Full name and position _____

Примітка. Підпис і печатка повинні відрізнятися кольором від бланку сертифіката. / Signature and stamp shall be in a different colour to that in the printed certificate.